SORRY NOT SORRY FOR LATE CHAPTER, COMPUTER DIED HAD TO GET IT REFORMATTED LUCKILY SOME MEMORY WAS SAVED
TOARU OSSAN NO VRMMO
TRANSLATOR: LAINRAD
OTHER STUFF: DAIKONPETE

A CONFER-ENCE OF THE 6 COMMITTEE MEMBERS OF A CERTAIN COMPANY

UHUM, THANK YOU FOR GATHERING HERE TODAY

I'M STILL NO GOOD AT COMMUNI-CATING BY TELEPHONE AND EMAIL

NOW, THAT THE PLEASAN-TRIES ARE FINIISHED WITH, LET'S GET TO BUSINESS

UHUM, I WANT TO HEAR YOUR OPINION ON, SHOULD WE CONTINUE OPERATION OF "ONE MORE" OR NOT

THEN I VOTE FOR LETTING IT

SAME HERE

I ALSO MEANT TO LET IT BE

I JUST FELT IT WAS THE TIME TO ASK FOR EVERY-ONE'S OPIONS

I BELIEVE, IT ALSO HELPS TO SIMMER DOWN MY DAUGHTER'S OVERGROWN PRIDE

Atchoo~

Runny Nose?

WELL, I DON'T SEE ANY PROBLEMS WITH PRO-LONGING IT

とあるおっさんのVRMMO活動記

CHAPTER 27 AUTHOR: SHIINA HOWAHOWA / ARTIST: RIKUDOU SHUUYA

GRAMPS, I'M GLAD THAT YOU'RE SATISFIED, BUT WHAT ABOUT EA AND EB?

HUHUH, WE'RE UNAIMOUS THEN

HOW FINE, THE BEST RESULT THERE COULD BE

WHEN I SAW THEM FIRST, I WAS ALSO SURPRISED

EA WAS BORDER -LINE ARRO -GANT

AND EB, WHO WAS WATCHING SUCH A SISTER

BECAME SERVILE AND MEEK

FOR THEM TO CHANGE SO MUCH

MADE EA LAUGH, AND EB ANGRY

HUHUM, YOU'DE BE SURPRISED, BEING IN CONTACT WITH A CERTAIN PLAYER

HUHUH, I'VE BEEN WANDERING AROUND THAT WORLD FROM A PLAYER'S POINT OF VIEW

AND GIVING ELIZA SOME DISCIPLINE... BUT THAT KID, NO, THAT PERSON IS INDEED AMUSING

TO MY SURPISE... I JUST WANTED TO SHOW THE "ONE MORE" WORLD TO ELIZABETH

BUT ENDED UP PLUNGING IN IT MY SELF

HMM, AND YOU ARE ACQUAINTED TO THAT PLAYER?

YES, TO HIM, AND TO LITTLE ELIZA FOR THAT MATTER

OH, WHAT A CURIOUS TURN OF EVENTS, LET'S ASK HER PERSONALLY SOMETIME

BUT STILL, I GUESS IT WAS YOU, WHO GIVEN HER A SLAP ON HER TOO TURNED UP A NOSE

I ALSO HAVE MY EYES ON THAT PLAYER

AND THAT IS WHY I CAN'T LET IT STOP

UHUM, SO AS FOR EDUCA -TING AI'S IT IS TOO EARLY TO TAKE THE WORLD OF "ONE MORE" AWAY FROM THE PLAYERS

TN: SEEMS TO BE A "CODE NAME", AS WAS GRAMPS

WELL, AS WE REACHED THIS CONCLUSION, I HAVE SOMETHING TO ASK YOU ALL

HUH? WHAT IS IT, GENTLEMAN

SO YOU WANT TO SEND THEM "ONE MORE" TO STUDY?

ACTUALLY, I'VE ALSO ASSEMBLED A RESEARCH PARTY FOR AIS

BUT THEIR RESEARCH IS STUCK AT 80%...

NEITHER DO I, BUT I HOPE THE PERSON -ALITY DEVELOP -MENT FOR THOSE AI HAS BEEN DONE TO SOME DEGREE

IF IT'S GOING TO BE INTEREST -ING, I DO NOT MIND

PRECISELY, IF IT WILL BRING ABOUT A CHANGE LIKE THE ONE WITH EA AND EB

I WOULD LIKE TO TAKE THIS CHANCE

IS IT OK FOR ME TO ADD A CONDITION?

IT SEEMS GETTING THEM TOGETHER WOULD BE FUN TO WATCH

YES, WE'VE MADE A GOOD USE OF THE DATA, COLLECTED BY EA AND EB

OUR AI ALSO GO IN A PAIR

HOH? I GUESS IT'S SOMETHING LIKE SHOCK THERAPY

I FEEL, THAT DOING IT THAT WAY WOULD BE MORE INTERESTING

YOU SEE, IT SEEMS EA AND EB WERE CHANGED BY BUMPING INTO THAT

AT LEAST THAT PERSON ISN'T BOUND WITH NARROW-MINDED-NESS

DON'T YOU WANT TO SUDDENLY BUMP THEM TO BUMP INTO EACH OTHER AND SEE WHAT HAPPENS?

IT IS PRETTY INTERSTING, OF COURSE... BUT WILL IT BE FINE?

AT LEAST WITH THEIR RACES SET THIS WAY

THEY'LL BE ON FRIENDLY TERMS, NOT IN CONFLICT WITH EACH OTHER

AS FOR THOSE AI'S RACE...

LET'S MAKE ONE OF THEM AN ELF, AND THE OTHER A DARK ELF

NOT THAT THE PERSON IS A SEDUCER BY CHOICE

ISN'T IT ALSO FUN?

IT'S GONNA BE QUITE A WEIRD KIND OF MESS

BUT WHAT HAPPENS IF THAT PERSON CHARMS THE NEW AI'S LIKE EA AND EB

ISN'T IT FUN WHEN YOU CAN'T PREDICT WHAT HAPPENS NEXT, GENTLEMEN?

I SEE

...TRUE

THEN, IS IT ALL FOR TODAY?

YES, THANK YOU ALL FOR COMING

I'M WAITING TABLES AND RUNNING VARIOUS ERRANDS AT THE TOWN'S FAIRIES REQUEST

DOING WHAT ADVENT-URERS CALL A BORING JOB

AS I'VE GOT TOO MUCH TIME INBETWEEN QUESTS

IT SEEMS, GARRAD WAS IN FOR ANOTHER DISAPPOINT-MENT

champion

ALSO, THOUGH IT'S SOMETHING I'VE HEARD FROM OTHER PLAYERS

THE PARTY LED BY SILVER WON THE RECENT TOURNA-MENT

THAT'S WHAT WAS ON MY MIND THAT DAY... WHEN SHE CAME BEFORE ME

BY THE WAY, IT'S ALMOST TIME TO LEAVE FOR ANOTHER TOWN

"I"

WELL, IT IS MY MAIN LINE OF WORK

YOU ARE... AN ADVENT -URER... RIGHT...?

"L"

H-HEY! WHAT IN THE WORLD ARE YOU DOING!?

.....

SUDDENLY GRABBING ME BY THE HAND... HEY, DON'T PULL ME!

I'D LIKE TO KNOW IT MYSELF

WHAT'S THE FUSS?

IF IT 'S A PERSONAL REQUEST... WILL YOU AGREE...?

I WANT TO SEE THIS PERSON... FIGHTING...

AND TRY HIS... CUISINE...

I'M PAYING 3000 GLOWS...

BUT REALLY ...

BY THE WAY, IF THE NAME IS KNOWN

THE WIKI SAID SOMETHING ABOUT REQUESTS BEING ISSUED PERSONALLY

OKAY, THEM I'LL GO OUT FOR A BIT

N PAVILION

!!

IT DOESN'T SEEM TO BE BUSY HERE TODAY, SO YOU MAY LEAVE

TO MAKE SURE AFTER I'VE KILLED A HIGH RABBIT AND A THIEF BIRD

AND MADE A DISH OUT OF THEIR MEAT, THE REQUEST IS FINISHED?

YEP... NO MISTAKE THERE...

FIRST INSTA KILL IN A LONG TIME

OKAY... NOW...

HIGH RABBIT MEAT OBTAINED

OKAY, LET'S PRO -CEED

<TWIN FANGED ARROW>

WAIT TILL IT TRIES TO FINISHED THE GRAZED HIGH RABBIT...

NOW, A THIEF BIRD

AND THE NEXT IS...

SFX: SIZZLE

THAT IS ENOUGH ...

WELL, THAT'S OUR PREY

AND MAKE SOME SKEWERS FROM THE BIRD MEAT LEFT OVERS

SO THIS TIME I'LL INCREASE THE BIRD MEAT RATIO, SO IT'S GOING TO BE 65% BIRD AND 35% RABBIT

THE FIRST DISH ON THE MENU IS THE MIXED MEAT HAMBURG STEAK

THE ONE I MADE BEFORE HAD ITS BALANCE SLIGHTLY OFF

THAT'S ABOUT IT... "RABBIT-BIRD HAMBURG STEAK", "SKEWER-GRILLED BIRD WITH REEDS"

WHEN IT'S DONE, I SERVE IT WITH SAUCE, GARNISHED WITH HERBS

パリ

カリ

ポン

ﾊﾟﾘ"

ﾊﾟﾘ"

ﾊﾟﾘ"

TADAH

...SECONDS

SO QUIET, YET THE PLATE IS CLEAN ALREADY ...

OKAY

... SECONDS

OKAY

WHAT IS THIS ABOUT

...I UNDER-STAND AND YET I DON'T

YOU ARE... INTEREST -ING

... ENOUGH

SEE YOU ANOTHER TIME...

True

OVER -TIME... THE REWARD IS 4000 GLOWS... FOR YOUR

...YES

SFX: WOBBLE

THAT'S WHAT THE BONUS WAS FOR...

I FORGOT TO MENTION... STAY IN THIS CITY FOR ONE MORE DAY...

WELL, WHATEVER, I'LL JUST STAY FOR ANOTHER DAY

UHUM...

HEY...

...WELL, SEE YOU

WHAT DO YOU...

A SONG ...

Weeping in times of sadness,

Angry in times of frustration,

Smiling in times of happiness.

THE NEXT DAY

THANKS

Everyone's forgetting how to smile,

Although, they smiled, when they were together,

Laughing in times of fun,

AH, I BELIEVE THERE WAS A SKILL CALLED "SINGING" ...

As if to say this is the right order of things.

As if to say that it is this world's wish.

Every single one, Hiding their feelings under the name of growing up, Using personas,

Such simple things, Forgotten just after some years.

So red and so hot, Warmly sleeping inside my heart.

The you, I loved,

The you of those times,

RIGHT ...

PLEASE PAY FOR THE PERFORM-ANCE YOU'VE BEEN LISTENING TO THE SONG, RIGHT?

MUFF...

HM?

MY THREE SIZES, GOING DOWN: 102...

I'VE GOT A QUESTION, THOUGH

ARE YOU THE OLDER OR THE YOUNGER ONE...

I JUST WANT TO KNOW IF YOU HAVE A YOUNGER OR AN OLDER SISTER

THE ALWAYS WHISPER -ING ONE

AH, RIGHT, YOU'RE THE HUMAN ELDER SISTER MENTIONED

SHE'S TOLD ME, THAT I'LL PROBABLY GET YOUR ATTENTION BY SINGING

BUT FOR IT TO WORK FOR REALS, YOU KNOW~

SFX: SLAP!!

OW-CH, WHAT WAS THAT FOR?

HM-M?

BEING SNATCHED AWAY SO SUDDENLY...

I'VE YOU'VE GOT MUCH TO SAY, WHY DON'T WE HEAD TO A QUIETER PLACE?

TN: THE SLAPSTICK, THE COMEDY FAN

FROM WHO?

I WON'T GO INTO DETAILS, BUT

I'VE GOTTEN AN INSTRUCTION TO MEE UP WITH YOU

I'M TELL -ING YOU...

I DIDN'T IMAGINE YOU TO SNATCH ME AWAY TO A MEASLY BAR

ひまわり

...WELL, I WON'T DIG ANY DEEPER, THEN, BUT WHY ME?

I WON'T TELL YOU

TELL ME ONLY WHAT YOU CAN

AND FOR REAL?

THEN, I'D RATHER YOU SAVED IT FOR MY SISTER

EMBRA -CED... YOU SAY

WHY ELSE, BUT TO BE EMBRACED BY THE FAMOUS FAIRY WHISPERER?

IF IT'S SOMETHING LIKE A GERMAN SUPLEX...

TO TELL YOU THE TRUTH, IT IS BECAUSE YOU'RE RATHER FAMOUS, I GUESS?

...OH, FINE, NOT THAT I CAN DO ANYTHING ABOUT THAT

THOUGH IT'S NO GOOD TO BE KEPT IN THE DARK...

NOT REALLY ABOUT THAT...

SORRY, BUT THERE'S NOTHING MORE I CAN SAY

ARE YOU TALKING ABOUT BBS?

I HOPE, SUCH A TIME WON'T COME...

YOU'RE A WORRY-WART...

DON'T WORRY, SIS WILL PROTECT YOU, WHEN THE TIME COMES

SIS IS STRONG, YOU KNOW!!

SFX: HUFF

OH, IT SEEMS TO BE, I'VE GOT ONE MORE BOTHER NOW...

ひまわり荘

I'M SURE, SIS TOLD YOU THAT BEFORE, BUT SEE YA LATER ♪

BECAUSE I HAD TO DEAL WITH A LOT OF TROUBLE HERE RECENTLY

I WAS MISSING SUCH A CAREFREE PLAYING

LIKE A BUBBLE CLOUD

THE WIND FEELS GOOOD...

THE NEXT DAY I LEFT THE EASTERN FORT TOWN BEHIND

IN MY YOUTH, FALLING WAS A LAUGHING MATTER

SO, I WAS RUNNING AROUND WITH ALL MY FORCE THROUGH -OUT THE DAY

WHEN YOUR BODY IS MOVING PERFECTLY

SUCH A COMFORT -ABLE FEELING

THEN, BEFORE I KNEW, MY JOB HAD STARTED EATING UP MY TIME

AND I'VE ALMOST STOPPED EXCER- CISING ALTOGETHER~

NO MATTER WHAT, THOUGHT I, I CAN'T MOVE AROUND THAT FREELY ANYMORE

AND THE FREEDOM OF MOVE-MENT I'VE LOST WITH YEARS

NO, FAR BEYOND THAT, JUMPING TO UNIMAGIN-ABLE HEIGHTS, WAS POSSIBLE

BUT INSTEAD, I COULD SEE MY OWN HANDS IN SO CALLED VR

I WAS NOT MOVING THE AVATAR ON THE OTHER SIDE OF THE SCREEN

BUT THEN I THOUGHT TO PLUNGE MYSELF INTO A NEW PC WORLD OF "ONE MORE"

BUT IN THE REAL WORLD I CAN'T GET BACK THE VITALITY AND MOBILITY I'VE LOST...

AND I ENDED UP COMPLETELY ADDICTED TO RUNNING AROUND IN THIS WORLD

OH, I'VE GOT A TEARY EYE... REALLY

THERE IS A SIDE TO ME, THAT WAS CRYING JUST NOW

I SHOULD ACCEPT THAT IT EXISTS INSIDE ME

ALTHOUGH, I DON'T REALLY WANT TO GET OLD, WHEN I'M LIKE I'M THIS NOW

ALONE, I FIND MYSELF TURNING INTO AN OLD MAN

THAT NO GOOD, MAYBE IT'S A GOOD THING, THAT I'M SURROUND -ED BY NOISY PEOPLE, THOUGH

BUT MAYBE I'LL GET TO FREELY ENJOY THIS WORLD FOR A LITTLE MORE

NOT THAT IT'S FINE TO PLACE A HEAVY BURDEN ON OTHER PEOPLE

THAT WEIRD "GROWN UP" SHELL IS UNNECES -SARY IN THIS WORLD

THAT IS FINE, NO, RATHER IT IS STILL FINE

WELL, I NEED TO PICK UP THE PACE, OR I'LL BE STRANDED HERE FOR THE NIGHT

I THINK I WON'T GIVE THEM A COLD SHOULDER FOR NOW...

LUCKILY, I KNOW WHERE TO FIND MYSELF A PLENTY OF ROWDY AND NOISY PEOPLE FOR THAT

HUH!? THE GATE IS CLOSED

AT LAST, AND INLAND TOWN IN SIGHT .....

!!

DID SOME ACCIDENT OCCUR?

HER MAJESTY IS VISITING WITH AN INSPECTION, SO WE LOCKED THE GATE TODAY JUST IN CASE

SORRY, THE GATE HAS BEEN BLOCKED DUE TO AN EMERGENCY JUST NOW

OH, AN ADVENT-URER

WELL, I HAVE NO CHOICE, THEN

THOUGH I MIGHT END UP PULLED INTO WHAT QUEEN GOT MIXED UP IN...

BUT IT'S TIME FOR ME TO LOG OUT.

WE'RE LENDING OUT LODGING HOUSE TO THE HUMAN GUESTS

PLEASE USE IT FOR TODAY